



## РАБОЧИЙ ДОКУМЕНТ

### ГРУППА ЭКСПЕРТОВ ПО ОПАСНЫМ ГРУЗАМ (DGP)

#### ДВАДЦАТЬ ТРЕТЬЕ СОВЕЩАНИЕ

Монреаль, 11–21 октября 2011 года

**Пункт 2 повестки дня.** Разработка рекомендаций относительно поправок к *Техническим инструкциям по безопасной перевозке опасных грузов по воздуху (Дос 9284)* в целях их внесения в издание 2013–2014 гг.

#### РАСПОЛОЖЕНИЕ ТАБЛИЦЫ 7-1. РАЗДЕЛЬНОЕ РАЗМЕЩЕНИЕ ГРУЗОВЫХ МЕСТ

(Представлено М. Пакеттом)

##### АННОТАЦИЯ

(В связи с ограниченными ресурсами переведены только аннотация и добавление.)

В настоящем документе предлагается перенести таблицу 7-1 (Раздельное размещение грузовых мест) из главы 1 части 7 (Порядок приемки) в главу 2 части 7 (Хранение и погрузка) Технических инструкций.

**Действия DGP:** DGP предлагается рассмотреть вопрос о переносе таблицы 7-1 (Раздельное размещение грузовых мест) в главу 2 части 7 и поместить ее между подпунктами 2.2.1 и 2.2.2 в соответствии с добавлением к настоящему рабочему документу.

## 1. INTRODUCTION

1.1 Users of the Technical Instructions have indicated having difficulties locating Table 7-1 (Segregation between packages) as their first instinct is to refer to Part 7;2, Storage and Loading. There is a reference to Table 7-1 in Chapter 1 (Acceptance Procedures) for the acceptance of packages containing different dangerous goods packed together. However, we believe that the table is most often used when ensuring that incompatible packages are not stored or loaded next to each other. Also, Note 1 in the table makes reference to sub-paragraphs 2.2.2.2 through 2.2.2.5, thus moving the table to Chapter 2 may simplify matters for the users.

1.2 We, therefore, recommend that Table 7-1 — Segregation between packages — be moved from its present location to Part 7;2 after sub-paragraph 2.2.1.

## ДОБАВЛЕНИЕ

## ПРЕДЛАГАЕМАЯ ПОПРАВКА К ТЕХНИЧЕСКИМ ИНСТРУКЦИЯМ

## Часть 7

## ОБЯЗАННОСТИ ЭКСПЛУАТАНТА

...

## 2.2 НЕСОВМЕСТИМЫЕ ОПАСНЫЕ ГРУЗЫ

## 2.2.1 Раздельное размещение опасных грузов

Места с опасными грузами, которые могут вступать в опасное взаимодействие друг с другом, не должны размещаться на воздушном судне рядом друг с другом или в таком положении, которое может привести к их взаимодействию в случае утечки. В целях обеспечения приемлемых безопасных расстояний между местами с опасными грузами, характеризующимися различными видами опасности, необходимо соблюдать, как минимум, требования относительно размещения, указанные в таблице 7-1. Такой порядок применяется независимо от того, относится ли данный класс или категория к основной или дополнительной опасности.

Приведенная ниже таблица перенесена из главы 1 части 7.

Таблица 7-1. Раздельное размещение грузовых мест

<u>Знак опасности</u>	<u>Класс или категория</u>							
	<u>1</u>	<u>2</u>	<u>3</u>	<u>4.2</u>	<u>4.3</u>	<u>5.1</u>	<u>5.2</u>	<u>8</u>
<u>1</u>	<u>Примечание 1</u>	<u>Примечание 2</u>	<u>Примечание 2</u>	<u>Примечание 2</u>	<u>Примечание 2</u>	<u>Примечание 2</u>	<u>Примечание 2</u>	<u>Примечание 2</u>
<u>2</u>	<u>Примечание 2</u>	=	=	=	=	=	=	=
<u>3</u>	<u>Примечание 2</u>	=	=	=	=	x	=	=
<u>4.2</u>	<u>Примечание 2</u>	=	=	=	=	x	=	=
<u>4.3</u>	<u>Примечание 2</u>	=	=	=	=	=	=	x
<u>5.1</u>	<u>Примечание 2</u>	=	x	x	=	=	=	=
<u>5.2</u>	<u>Примечание 2</u>	=	=	=	=	=	=	=
<u>8</u>	<u>Примечание 2</u>	=	=	=	x	=	=	=

Знак x на пересечении ряда и колонки указывает на то, что места с опасными грузами таких классов не могут соприкасаться или размещаться рядом друг с другом или в таком положении, которое может привести к их взаимодействию в случае утечки содержимого. Следовательно, место с опасными грузами класса 3 не может располагаться рядом или соприкасаться с местом, содержащим опасные грузы категории 5.1.

Примечание 1. См. пп. 2.2.2.2 – 2.2.2.5.

Примечание 2. Вещества этого класса или категории не должны размещаться совместно с взрывчатыми веществами, за исключением взрывчатых веществ категории 1.4, группа совместимости S.

Примечание 3. Грузовые места, содержащие опасные грузы, характеризующиеся несколькими видами опасности, относящимися к классам или категориям, которые требуют раздельного размещения опасных грузов в соответствии с таблицей 7-1, нет необходимости размещать отдельно от грузовых мест, на которых нанесен тот же номер ООН.

**2.2.2 Раздельное размещение взрывчатых веществ и изделий**

2.2.2.1 Только взрывчатые вещества категории 1.4 группы совместимости S разрешены к перевозке на пассажирских воздушных судах. На грузовых воздушных судах могут перевозиться взрывчатые вещества только перечисленных ниже категорий:

категории 1.3: группы совместимости C, G;

категории 1.4: группы совместимости B, C, D, E, G, S.

— КОНЕЦ —